

ACCURUN® 1 ΣΕΙΡΑ 4000

Θετικός μάρτυρας πολλαπλών δεικτών

CE 2797

EC REP



SeraCare Life Sciences, Inc. | 37 Birch Street, Milford, MA 01757 USA
Αρ. τηλεφώνου: +1 508.244.6400 | info@seracare.com

MEDIMARK® Europe
11, rue Émile Zola BP 2332
38033 Grenoble Cedex 2 – France
+ 33 (0) 4 76 86 43 22
info@medimark-europe.com

10004GR-18 Μάιος 2020

Επεξήγηση των συιδόλων που χρησιοποιούνται στην επισήμανση του προϊόντος SeraCare



Ανώτερο όριο θερμοκρασίας



Περιορισμοί θερμοκρασίας

EC REP

Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος
στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα



Βιολογικοί κίνδυνοι



Ημερομηνία λήξης

IVD

In Vitro Διαγνωστικό
Ιατροτεχνολογικό προϊόν

CONTROL -

Αρνητικό πρότυπο ελέγχου

REF

Αριθμός καταλόγου



Συμβουλευτείτε τις οδηγίες χρήσης

CONTROL +

Θετικό πρότυπο ελέγχου

LOT

Αριθμός Παρτίδας



Κατασκευαστής

CONTROL

ελέγχου



Πολύ εύφλεκτο



Τοξικό όταν εισπνέεται, σε επαφή με
το δέρμα και σε περίπτωση καταπόσεως



Κίνδυνος για την ουγεία

ACCURUN® 1 ΣΕΙΡΑ 4000 Θετικός μάρτυρας πολλαπλών δεικτών

ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΟΠΟΙΑ ΠΡΟΟΡΙΖΕΤΑΙ

Οι μάρτυρες ACCURUN 1 προορίζονται για τον υπολογισμό της ακρίβειας των εργαστηριακών εξτάσεων και είναι διανοτάτο να χρησιμοποιούνται στην ανίχνευση τυχόν σφαλμάτων στις διαδικασίες εργαστηριακών εξετάσεων. Οι θετικοί μάρτυρες πολλαπλών δεικτών ACCURUN® 1 έχουν διαμορφωθεί για χρήση με *in vitro* διαγνωστικών εξετάσεων για την ανίχνευση αντισωμάτων στον ίδιο της ανοσοαπεπάκειας του αιθρώπου τύπου 1 και 2 (HIV 1 και 2), αντισωμάτων στον Τ-λευκιφορόπτο ίδιου του αιθρώπου τύπου I και II (HTLV I και II), αντισωμάτων στον πυρηνικό αντιγόνο του ιού της ηπατίτιδας B (HBsAg), αντισωμάτων στον ιο της ηπατίτιδας C (HCV), αντισωμάτων στον κυταρομεγαλοϊδού (CMV) και στο επιφανειακό αντιγόνο του ιού της ηπατίτιδας B (HBcAg). Για τις εξετάσεις αυτές διατίθεται ξεχωριστά αρνητικός μάρτυρας από την SeraCare Life Sciences.

ΠΕΡΙΛΗΨΗ

Η συγκήν εξέταση ανεξάρτητων δειγμάτων ποιοτικού ελέγχου παρέχει στον αναλυτή ένα μέσο παρακολούθησης της απόδοσης των εργαστηριακών προσδιορισμών. Με τη συνήθη χρήση των μαρτύρων δίνεται η δυνατότητα στην εργαστηρία να παρακολουθήσει τη διακύμανση στις εξτάσεων από μήκες σε ημέρα, την απόδοση των κιτ εξετάσεων από παρτίδα σε παρτίδα και τη διακύμανση μεταξύ χειριστών, ενώ παρέχεται επιτόπιας βοήθεια στην αναγνώριση τυχόν αυξησηών τυχαίου ή συστηματικού σφάλματος. Ένα καλά σχεδιασμένο πρόγραμμα ποιοτικού ελέγχου είναι διανοτάτο να παρέχει επιπλέον εμπιστοσύνη στην αξιοπιστία των αποτελεσμάτων που λαμβάνονται για άνωστα δείγματα. Η χρήση δειγμάτων χαρημάτων αντιδραστικότητας ανεξάρτητους μάρτυρες ενδέχεται να παρέχει πολύτιμες πληροφορίες σχετικά με την εργαστηριακή επάρκεια και τη διακύμανση μεταξύ παρτίδων κιτ, οι οποίες ενδέχεται να επηρέασουν την ευαίσθηση του προσδιορισμού¹.

ΑΡΧΕΣ ΤΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ

Οι μάρτυρες ACCURUN 1 έχουν σχεδιαστεί για χρήση με *in vitro* διαδικασίες προσδιορισμού για σκοπούς παρακολούθησης της απόδοσης των εξετάσεων. Οι θετικοί μάρτυρες ACCURUN 1 παρασκευάζονται από αιθρώπινο ορό ή πλάσμα, συμπεριλαμβάνοντας υλικά που είναι αντιδραστικά για το HBsAg και αντισωμάτων στον HIV 1 και 2, HTLV I και II, HBcAg, HCV και CMV. Οι μάρτυρες ACCURUN 1 δεν έχουν απόδοσης τιμές. Οι θετικοί μάρτυρες έχει διαμορφωθεί για να προκαλεί θετική αντιδραστικότητα με εκείνους τους προσδιορισμούς κατασκευαστών που παραθίνονται στον πίνακα 1. Ειδικά επίπεδα αντιδραστικότητας θα ποικίλουν μεταξύ προσδιορισμών διαφορετικών κατασκευαστών, διαφορετικών διαδικασιών, διαφορετικών αριθμών παρτίδων απόδειξης της εξετάσης.

ΑΝΤΙΔΡΑΣΤΗΡΙΑ

Κωδ. είδους 2000-0008 3 φιαλίδια, 5 ml ανά φιαλίδιο

Αυτός ο θετικός μάρτυρας περιέχει σταθεροποιητές (EDTA, παράγοντες ρύθμισης) και 0,1% ProClin® (5-λιχωρο-2-μεθυλ-4-ισοθειαζόλιν-3-όνη & 2-μεθυλ-4-ισοθειαζόλιν-3-όνη) ως συντρητικό. Τα υλικά που έχουν καταργηθεί ως δυνητικώς μολυσματικά έχουν υποβληθεί σε επεξεργασία με β-προπιολακτόνη και υπεριώδη ακτινοβολία.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

Για *in vitro* διαγνωστική χρήση

ΠΡΟΣΟΧΗ: Χειρίζεστε τους μάρτυρες ACCURUN 1 και όλα τα προϊόντα αιθρώπινου αίματος ως δυνητικά μετάδοσης μολυσματικών παραγόντων. Οι θετικοί μάρτυρες ACCURUN 1 παρασκευάζονται από αιθρώπινο ορό ή πλάσμα συμπεριλαμβάνοντας υλικά που είναι αντιδραστικά για το HBsAg και αντισωμάτων στον HIV 1 και 2, HTLV I και II, HBcAg, HCV και CMV. Οι μάρτυρες ACCURUN 1 δεν έχουν απόδοσης τιμές. Οι θετικοί μάρτυρες έχει διαμορφωθεί για να προκαλεί θετική αντιδραστικότητα με εκείνους τους προσδιορισμούς κατασκευαστών που παραθίνονται στον πίνακα 1. Ειδικά επίπεδα αντιδραστικότητας θα ποικίλουν μεταξύ διαφορετικών κατασκευαστών, διαφορετικών διαδικασιών, διαφορετικών αριθμών παρτίδων απόδειξης της εξετάσης.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΙΣ ΕΣΤΙΑΣΗΣ

Ακολούθετε τις συνιτιότατες γενικές προφυλάξεις των Κέντρων για τον έλεγχο των νόσων (CDC - Centers for Disease Control) για το χειρισμό των μαρτύρων ACCURUN 1 και του αιθρώπινου αίματος². Μην αναρροφάτε με πιπέτα με το στόμα, μην τρύπετε και μην πίνετε σε χώρους όπου γίνεται χειρισμός δειγμάτων. Καθαρίστε τυχόν χυμένα υλικά στοκούντας τα αμέσως με 0,5% διάλυμα υποχλωριώδων νατρίου. Απορρίψτε όλα τα δείγματα, τους ελέγχους και τα υλικά που χρησιμοποιήθηκαν στην εξέταση ως ένα περιεχαν μολυσματικός παράγοντας.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΙΣ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ

Μη χρησιμοποιείτε τους μάρτυρες ACCURUN 1 μετά την ημερομηνία λήξης. Αποφύγετε τη μικροβιακή μόλυνση των μαρτύρων κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο των φιαλίδων.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΦΥΛΛΑΣΚΗΣ

Φυλλάστε τους μάρτυρες ACCURUN 1 στο ψυγείο σε θερμοκρασία 2-8 °C. Αφού ανοιχτούν, οι μάρτυρες ACCURUN 1 θα πρέπει να απορρίπτονται μετά από 60 ημέρες. Μετά το άνοιγμα, καταγάπτε την ημερομηνία ανοίγματος και την ημερομηνία λήξης στο φιαλίδιο. Δες συνιτάνται πολλαπλά κύκλοι κατάψυξης-απόψυξης διότι ενδέχεται να έχουν μεταβλητές αντιθετικές επιδράσεις στα αποτελέσματα των εξτάσεων. Για να αποτρέψετε τυχόν διαρροή, φυλάσσετε τα φιαλίδια σε όρια θέση.

ΕΝΔΕΙΞΙΣ ΑΣΤΑΘΕΙΑΣ ΤΗΣ ΛΑΛΟΙΩΣΗΣ ΤΩΝ ΑΝΤΙΔΡΑΣΤΗΡΙΩΝ

Τυχόν μεταβολές της φυσικής εμφάνισης ενδέχεται να υποδηλώνουν αστάθεια ή αλλοίωση των μαρτύρων ACCURUN 1. Διαίμεντα που είναι εμφανώς θολά θα πρέπει να απορρίπτονται.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

Παρεχόμενα υλικά

Οι θετικοί μάρτυρες ACCURUN 1 παρασκευάζονται από αιθρώπινο ορό ή πλάσμα, συμπεριλαμβάνοντας υλικά που είναι αντιδραστικά για το HBsAg και αντισωμάτων στον HIV 1 και 2, HTLV I και II, HBcAg, HCV και CMV. Δες την ενότητα ΑΝΤΙΔΡΑΣΤΗΡΙΑ για μια λίστα των μεγέθων συσκευασίας. Για τις εξετάσεις αυτές διατίθεται επίσης ξεχωριστά αρνητικός ελέγχος από την SeraCare Life Sciences.

Υλικά που απαιτούνται αλλά δεν παρέχονται

Αναπρέξτε στις οδηγίες που παρέχονται από τους κατασκευαστές των κιτ εξετάσεων που θα χρησιμοποιηθούν.

Οδηγίες χρήσης

Αναμείξτε τα περιεχόμενα των φιαλιδίων περιστρέφοντάς τα απαλά. Αφήστε τους μάρτυρες να φθάσουν σε θερμοκρασία δωματίου πριν από τη χρήση και κατόπιν επιστρέψτε τους μάρτυρες στο ψυγείο για γάλοξη αμέσως μετά τη χρήση. Οι μάρτυρες ACCURUN 1 θα πρέπει να περιτηλφορούνται σε εκτέλεση εξετάσης ακολουθώντας ακριβώς την ίδια διαδικασία που παρέχεται από τους κατασκευαστές για άνωστα δείγματα. Οι μάρτυρες ACCURUN 1 ΔΕΝ πρέπει να αντικαθίστωνται στα αντιδραστήρια θετικού και αρνητικού ελέγχου που παρέχονται με εγκεκριμένα κιτ εξετάσεων.

Ποιοτικός έλεγχος

Επειδή οι μάρτυρες ACCURUN 1 δεν έχουν αποδοθείσες τιμές, συνιστάται κάθε εργαστήριο να επικυρώσει τη χρήση κάθε παρτίδας μάρτυρα ACCURUN 1 με κάθε ειδικό σύστημα προσδιορισμού πριν από τη συνήθη χρήση του στην εργαστήριο.

ΕΡΜΗΝΕΙΑ ΤΩΝ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

Τα επίπεδα αντιδραστικότητας των θετικών μαρτύρων ACCURUN 1 ενδέχεται να ποικίλουν ανάλογα με τις εξετάσεις διαφορετικών κατασκευαστών και τις διαφορετικές παρτίδες κιτ εξετάσεων. Έχουν διαμορφωθεί διάφορες σειρές μαρτύρων ACCURUN 1 για να αποδίδουν διαφορετικά επίπεδα αντιδραστικότητας για το αντί-HIV 1, το αντί-HIV 2 και άλλες εξετάσεις. Κάθε εργαστήριο πρέπει να καθιερώσει το δικό του έργου αποδεκτών τιμών για τους μάρτυρες ACCURUN 1 με τα συγκεκριμένα κιτ εξετάσεων που χρησιμοποιούνται. Εάν τα αποτελέσματα για τους μάρτυρες ACCURUN 1 είναι εκτός του καθιερωμένου αποδεκτού εύρους τιμών, αυτό ενδέχεται να αποτελέσει μια ικανοποιητικής απόδοσης της εξετάσης. Πιθανές αιτίες ασυμμόνιας είναι: αλλοίωση των αντιδραστηρίων του κιτ εξετάσεων, σφάλμα του χειριστή, ελαπτωματική απόδοση του εξπλησμού ή μόλυνση των αντιδραστηρίων.

ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΤΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ

ΟΙ ΜΑΡΤΥΡΕΣ ACCURUN 1 ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΤΙΚΑΘΙΣΤΟΥΝ ΤΑ ΑΝΤΙΔΡΑΣΤΗΡΙΑ ΘΕΤΙΚΟΥ ΚΑΙ ΑΡΝΗΤΙΚΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ ΜΕ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΜΕΝΑ ΚΙΤ ΕΞΕΤΑΣΩΝ.

Πρέπει να ακολουθούνται πιστά οι ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΕΞΕΤΑΣΗΣ και η ΕΡΜΗΝΕΙΑ ΤΩΝ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ που παρέχονται από τους κατασκευαστές των κιτ εξετάσεων. Τυχόν αποκλίσεις από διαδικασίες που συνιστάνται από τους κατασκευαστές των κιτ εξετάσεων μπορούν να προκαλέσουν μεταξύ αποφάσισης ποιότητας και δεν πρέπει να καθιερώσει το δικό του έργου αποδεκτών τιμών για κάθε εξέταση. Για παραδείγμα, οι αποδεκτό έργο τιμών ενδέχεται να περιλαμβάνει όλες τις τιμές εντός 2 τυπικών αποκλίσεων της μέσης της πημής 20 στην επόμενη δεδομένων που λαμβάνονται σε 20 αναλύσεις σε περίοδο 30 ημέρων³.

ΕΙΔΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΑΠΟΔΟΣΗΣ

Οι μάρτυρες ACCURUN 1 έχουν σχεδιαστεί για χρήση με *in vitro* διαδικασίες προσδιορισμού για σκοπούς παρακολούθησης της απόδοσης των προσδιορισμών. Οι θετικοί μάρτυρες ACCURUN 1 παρασκευάζονται από αιθρώπινο ορό ή πλάσμα συμπεριλαμβάνοντας υλικά που είναι αντιδραστικά για το HBsAg και αντισωμάτων στον HIV 1 και 2, HTLV I και II, HBcAg, HCV και CMV. Οι μάρτυρες ACCURUN 1 δεν έχουν απόδοσης τιμές. Οι θετικοί μάρτυρες έχει διαμορφωθεί για να προκαλεί θετική αντιδραστικότητα με εκείνους τους προσδιορισμούς κατασκευαστών που παραθίνονται στον πίνακα 1. Ειδικά επίπεδα αντιδραστικότητας θα ποικίλουν μεταξύ διαφορετικών κατασκευαστών, διαφορετικών διαδικασιών, διαφορετικών αριθμών παρτίδων απόδειξης της εξετάσης, διαφορετικών κατασκευαστών, διαφορετικών αριθμών παρτίδων αντιδραστηρίων και διαφορετικών εργαστηρίων. Κάθε μεριμνώμενο έργο πρέπει να καθιερώσει διαδικασίες για την εφαρμογή ενός προγράμματος διασφάλισης ποιότητας και για την παρακολούθηση της απόδοσης των εξετάσεων σε συνήθη βάση.

ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΑΝΑΦΟΡΕΣ

- Green IV GA, Carey RN, Westgard JO, Carten T, Shabesky LA, Achord D, Page E, και Le AV. Quality control for qualitative assays: quantitative QC procedure designed to assure analytical quality required for an ELISA for hepatitis B surface antigen. Clin. Chem. 43:9 1618-1621, 1997.
- Siegel JD, Rhinehart E, Jackson M, Chiarello L, and the Healthcare Infection Control Practices Advisory Committee, 2007 Guideline for Isolation Precautions: Preventing Transmission of Infectious Agents in Healthcare Settings.
- Statistical Quality Control for Quantitative Measurements: Principles and Definitions; Approved Guideline—Second Edition. NCCLS document C24-A2, 1999.

Πίνακας 1. Οι μάρτυρες ACCURUN 1 της σειράς 4000 έχουν διαμορφωθεί για να προκαλούν θετική αντιδραστικότητα με τους ακόλουθους προσδιορισμούς

Διεύκολης	Κατασκευαστής/Όνομα προϊόντος
HIV 1/2	bioMérieux VIDAS HIV DUO Ultra
HTLV I/II	Avioq® HTLV-I/II Microelisa System
HCV	Ortho HCV 3.0 Test System with Enhanced SAVe
HBsAg	Abbott ARCHITECT HBsAg Qualitative
HBc	Ortho HBc EIA
CMV	Trinity Biotech Captia™ CMV IgG

Για βοήθεια, επικοινωνήστε με το τμήμα τεχνικής υποστήριξης της SeraCare στον αριθμό τηλεφώνου +1.508.244.6400 | Αριθμός τηλεφώνου χωρίς χρέωση (μόνο για τις Η.Π.Α.) 800.676.1881 | ΑΡ. ΦΑΞ: +1.508.634.3334 | SeraCare.com